

Briuselis, 2022 m. sausio 14 d.  
(OR. en)

5228/22

ECOFIN 31  
FIN 13  
UEM 11

## PRANEŠIMAS DĖL „I/A“ PUNKTO

---

nuo:	Tarybos generalinio sekretoriato
kam:	Nuolatinųjų atstovų komitetui (COREPER II) / Tarybai
Dalykas:	Pasiūlymas dėl Tarybos įgyvendinimo sprendimo, kuriuo iš dalies keičiamas įgyvendinimo sprendimas (ES) 2020/1354, kuriuo Portugalijos Respublikai pagal Reglamentą (ES) 2020/672 suteikiama laikina parama nedarbo rizikai dėl ekstremaliosios situacijos, susijusios su COVID-19 protrūkiu, mažinti – Priėmimas

---

1. 2020 m. gegužės 19 d. Tarybos reglamente (ES) 2020/672 dėl Europos laikinos paramos priemonės nedarbo rizikai dėl ekstremaliosios situacijos, susijusios su COVID-19 protrūkiu, mažinti (SURE) sukūrimo<sup>1</sup> (toliau – SURE reglamentas) nustatyta sistema, pagal kurią Sąjunga gali teikti finansinę paramą valstybėms narėms, kurios dėl COVID-19 protrūkio patiria didelį ekonomikos sukrėtimą arba kurioms toks sukrėtimas gresia, pirmiausia sutrumpinto darbo laiko tvarkai ar panašioms priemonėms, kuriomis siekiama apsaugoti darbuotojus ir savarankiškai dirbančius asmenis, ir, kaip papildomai priemonei, tam tikroms su sveikata susijusioms priemonėms finansuoti.

---

<sup>1</sup> OL L 159, 2020 5 20, p. 1.

2. Pagal SURE reglamento 6 straipsnio 1 dalį finansinė parama teikiama Tarybos įgyvendinimo sprendimu, priimtu remiantis Komisijos pasiūlymu. Laikina parama pagal SURE reglamentą Portugalijai suteikta 2020 m. rugsėjo 25 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimu<sup>2</sup>.
3. Gavusi Portugalijos prašymą išplėsti priemonių, kurioms Taryba suteikė finansinę paramą pagal SURE reglamentą, sąrašą, 2022 m. sausio 4 d. Komisija pateikė pasiūlymą dėl Tarybos įgyvendinimo sprendimo, kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas (ES) 2020/1354, kuriuo Portugalijos Respublikai pagal Reglamentą (ES) 2020/672 suteikiama laikina parama nedarbo rizikai dėl ekstremaliosios situacijos, susijusios su COVID-19 protrūkiu, mažinti (dok. ST 5052/22).
4. Pirmiau nurodytą pasiūlymą 2022 m. sausio 11 d. posėdyje išnagrinėjo Patarėjų finansiniais klausimais darbo grupė, o vėliau jį peržiūrėjo teisininkai lingvistai.
5. Techninis parengiamasis darbas dabar gali būti laikomas užbaigtu, o Tarybos įgyvendinimo sprendimo teksto projektas gali būti pateiktas Tarybai oficialiai priimti.
6. Reikėtų pažymėti, kad pagal SESV 297 straipsnio 2 dalies trečią pastraipą ir Tarybos darbo tvarkos taisyklių 18 straipsnio 1 dalį, priėmus šį Tarybos sprendimą, Tarybos generalinis sekretorius arba jo vardu veikiantis generalinis direktorius apie jį turi pranešti valstybei narei, kuriai jis yra skirtas.
7. Pagal SESV 122 straipsnio 2 dalį Tarybos pirmininkas apie šį Tarybos įgyvendinimo sprendimą turėtų informuoti Europos Parlamentą.
8. Atsižvelgiant į tai, kas išdėstyta pirmiau, Nuolatinė atstovų komiteto prašoma pasiūlyti Tarybai vieno iš būsimų posėdžių darbotvarkės A punktu priimti Tarybos įgyvendinimo sprendimą, kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas (ES) 2020/1354, kuriuo Portugalijos Respublikai pagal Reglamentą (ES) 2020/672 suteikiama laikina parama nedarbo rizikai dėl ekstremaliosios situacijos, susijusios su COVID-19 protrūkiu, mažinti, kurio teisininkų lingvistų peržiūrėta redakcija išdėstyta dokumente ST 5059/22.

---

<sup>2</sup> OL L 314, 2020 9 29, p. 49.